

< عربي > إخطار			
نظرًا للتغيرات الواردة في الأجزاء الداخلية وما إلى ذلك، فقد تغيّرت مواصفات جهاز العرض هذا على النحو الموضح أدناه.			
التغييرات	العنصر	رقم الصفحة في دليل الاستخدام	
	تحسين التباين	106 ,85	غير مدعوم
	توازن الأبيض المرجعي الانساق الأحمر الانساق الأزرق	155 ,129 ,87 ,74	غير مدعوم * شاشة خادم HTTP (للكمبيوتر/للهواتف الذكية) غير مدعومة أيضًا
	قائمة إشارات الدخل المتوافقة HDBaseT/HDMI DisplayPort	178 ,177	الإضافة
			الإشارة
			الدقة (النقاط)
			نسبة العرض إلى الارتفاع
			معدل التحديث (هرتز)
			60/50/30/25/24
			9:21
			1080 x 2560
			UWFHD

[الانساق] يمكن تعديله باستخدام برنامج التطبيقات ProAssist.
يرجى زيارة موقعنا الإلكتروني لتنزيل برنامج ProAssist .URL: https://www.sharp-nec-displays.com/dl/en/pj_soft/lineup.html

< 한국어 > 알림

내부 부품 변경 등으로 인해 이 프로젝터의 사양이 아래와 같이 변경되었습니다 .

항목	사용자 매뉴얼 페이지	변경 사항			
대비 증대	85, 106	지원되지 않음			
기준 화이트 밸런스 균일성 R 균일성 B	74, 87, 129, 155	지원되지 않음 * HTTP 서버 화면 (컴퓨터 / 스마트폰용) 도 지원되지 않음			
호환 가능한 입력 신호 목록 HDMI/HDBaseT DisplayPort	177, 178	추가됨			
		신호	해상도 (도트)	종횡비	재생률 (Hz)
		UWFHD	2,560 x 1,080	21:9	24/25/30/50/60

[균일성] 은 애플리케이션 소프트웨어 ProAssist 를 사용하여 조정할 수 있습니다 .
ProAssist 를 다운로드하려면 웹 사이트를 방문하십시오 . URL: https://www.sharp-nec-displays.com/dl/en/pj_soft/lineup.html

< 简体中文 > 通知

由于内部零件等的变更，本投影机的规格发生了如下变化。

项目	用户手册的页码	变更			
对比度增强	85, 106	不支持			
参考白平衡 均一性 红 均一性 蓝	74, 87, 129, 155	不支持 * HTTP 服务器画面（用于电脑 / 用于智能手机）也不支持			
兼容的输入信号列表 HDMI/HDBaseT DisplayPort	177, 178	已添加			
		信号	分辨率（点）	显示宽高比	刷新率（Hz）
		UWFHD	2,560 × 1,080	21:9	24/25/30/50/60

[均一性] 可通过我们的应用程序软件 ProAssist 进行调整。
请访问我们的网站以下载 ProAssist。URL: https://www.sharp-nec-displays.com/dl/en/pj_soft/lineup.html

< 繁體中文 > 通知

由於內部零件等的變化，本投影機的規格已如下變更。

項目	使用者手冊的頁面	變更			
對比度增強	85, 106	不支援			
參考白平衡 均一性 紅 均一性 藍	74, 87, 129, 155	不支援 * HTTP 伺服器畫面也不支援（對於電腦／對於智慧型手機）。			
相容的輸入訊號清單 HDMI/HDBaseT DisplayPort	177, 178	新增			
		訊號	解析度（點數）	顯示寬高比	刷新頻率（Hz）
		UWFHD	2560 x 1080	21:9	24/25/30/50/60

[均一性] 可以使用應用程式軟體 ProAssist 調整
請前往官網下載 ProAssist 。URL: https://www.sharp-nec-displays.com/dl/en/pj_soft/lineup.html

< 日本語 > お知らせ

本機は、内部部品の変更等により、以下の仕様変更をしています。

項目名	取扱説明書 掲載ページ	変更内容			
スイートビジョン	111、131	非対応			
基準ホワイトバランス ユニフォミティ赤 ユニフォミティ青	99、113、152、 180	非対応 ※ HTTP サーバー画面（コンピューター用／スマートフォン用）も非対応			
対応解像度 HDMI/HDBaseT DisplayPort	207、208	追加			
		信号名	解像度（ドット）	アスペクト比	垂直走査周波数 (Hz)
		UWFHD	2560 x 1080	21:9	24/25/30/50/60

ユニフォミティは、当社のアプリケーションソフト ProAssist を使って調整できます。
ProAssist は当社のホームページからダウンロードしてください。
URL： <https://www.sharp-nec-displays.com/dl/jp/pj/soft/lineup.html>

< English > Notification

Due to changes of internal parts, etc., the specifications of this projector have changed as described below.

Item	Page of the User's Manual	Changes			
CONTRAST ENHANCEMENT	85, 106	Not supported			
REF. WHITE BALANCE UNIFORMITY R UNIFORMITY B	74, 87, 129, 155	Not supported * HTTP server screen (for computer/for smartphone) also not supported			
Compatible Input Signal List HDMI/HDBaseT DisplayPort	177, 178	Added			
		Signal	Resolution (dots)	Aspect Ratio	Refresh Rate (Hz)
		UWFHD	2560 x 1080	21:9	24/25/30/50/60

[UNIFORMITY] can be adjusted using our applications software ProAssist.
Please visit our web site for downloading ProAssist. URL: https://www.sharp-nec-displays.com/dl/en/pj_soft/lineup.html

< Deutsch > Hinweis

Aufgrund von Änderungen an den internen Teilen usw. haben sich die technischen Daten dieses Projektors wie nachfolgend beschrieben geändert.

Element	Seite im Bedienungs- handbuch	Änderungen			
KONTRASTSTEIGERUNG	85, 106	Nicht unterstützt			
REF. WEISSABGLEICH EINHEITLICHKEIT R EINHEITLICHKEIT B	74, 87, 129, 155	Nicht unterstützt * HTTP-Serverbildschirm (für Computer/für Smartphone) ebenfalls nicht unterstützt			
Liste der kompatiblen Ein- gangssignale HDMI/HDBaseT DisplayPort	177, 178	Hinzugefügt			
		Signal	Auflösung (Punkte)	Bildformat	Bildwiederholfrequenz (Hz)
		UWFHD	2.560 x 1.080	21:9	24/25/30/50/60

[EINHEITLICHKEIT] kann mit unserer Anwendungssoftware ProAssist eingestellt werden.
ProAssist können Sie von unserer Website herunterladen. URL: https://www.sharp-nec-displays.com/dl/en/pj_soft/lineup.html

< Français > Notification

En raison de modifications des composants internes, etc., les spécifications de ce projecteur ont changé comme décrit ci-dessous.

Élément	Page du Mode d'emploi	Modifications			
RENFORCEMENT CONTRASTE	85, 106	Non supportés			
RÉF. BALANCE DES BLANCS UNIFORMITÉ R UNIFORMITÉ B	74, 87, 129, 155	Non supportés * Écran du serveur HTTP (pour ordinateur/pour smartphone) non supporté également			
Liste des signaux d'entrée compatibles HDMI/HDBaseT DisplayPort	177, 178	Ajouté			
		Signal	Résolution (points)	Ratio d'aspect	Taux de rafraîchissement (Hz)
		UWFHD	2 560 x 1 080	21:9	24/25/30/50/60

[UNIFORMITÉ] peut être ajusté à l'aide de notre logiciel d'application ProAssist.
Veuillez consulter notre site Internet pour le téléchargement de ProAssist. URL : https://www.sharp-nec-displays.com/dl/en/pj_soft/lineup.html

< Italiano > Notifica

A causa dei cambiamenti delle parti interne, ecc., le specifiche di questo proiettore sono state modificate come descritto sotto.

Voce	Pagina del Manuale dell'utente	Modifiche			
AUMENTO DEL CONTRASTO	85, 106	Non supportato			
RIF. BIL. DEL BIANCO UNIFORMITÀ R UNIFORMITÀ B	74, 87, 129, 155	Non supportato * Schermata server HTTP (per computer/per smartphone) inoltre non è supportata			
Elenco dei segnali in ingresso compatibili HDMI/HDBaseT DisplayPort	177, 178	Aggiunto			
		Segnale	Risoluzione (punti)	Rapporto aspetto	Frequenza d'aggiornamento (Hz)
		UWFHD	2.560 x 1.080	21:9	24/25/30/50/60

[UNIFORMITÀ] può essere regolata utilizzando il nostro software applicativo ProAssist.
Visitare il nostro sito web per scaricare ProAssist. URL: https://www.sharp-nec-displays.com/dl/en/pj_soft/lineup.html



TCAU-0015VW01

< **Español** > **Notificación**

Debido a los cambios en las piezas internas, etc., las especificaciones de este proyector han cambiado como se describe a continuación.

Elemento	Página del Manual del usuario	Cambios			
MEJORA DE CONTRASTE	85, 106	No compatible			
REF. BALAN. DE BLANCO UNIFORMIDAD R UNIFORMIDAD B	74, 87, 129, 155	No compatible * La pantalla del servidor HTTP (para ordenador/teléfono inteligente) tampoco es compatible			
Lista de señales de entrada compatibles HDMI/HDBaseT DisplayPort	177, 178	Añadido			
		Señal	Resolución (puntos)	Relación de aspecto	Frecuencia de actualización (Hz)
		UWFHD	2.560 x 1.080	21:9	24/25/30/50/60

[UNIFORMIDAD] se puede ajustar utilizando nuestro software de aplicaciones ProAssist.

Por favor, visite nuestro sitio web para descargar ProAssist. URL: https://www.sharp-nec-displays.com/dl/en/pj_soft/lineup.html

< **Português** > **Notificação em**

Devido a alterações nas peças internas, etc., as especificações deste projetor mudaram conforme descrito abaixo.

Item	Página do Manual do usuário	Alterações			
MELHORIA DE CONTRASTE	85, 106	Não suportado			
REF. BALANÇO DE BRANCO UNIFORMIDADE R UNIFORMIDADE B	74, 87, 129, 155	Não suportado * Tela do servidor HTTP (para computador/para smartphone) também não suportado			
Lista de sinais de entrada compatíveis HDMI/HDBaseT DisplayPort	177, 178	Adicionado			
		Sinal	Resolução (pontos)	Relação de Apresentação	Taxa de Atualização (Hz)
		UWFHD	2560 x 1080	21:9	24/25/30/50/60

[UNIFORMIDADE] pode ser ajustada usando nosso software aplicativo ProAssist.

Visite nosso site para fazer o download do ProAssist. URL: https://www.sharp-nec-displays.com/dl/en/pj_soft/lineup.html

< **Svenska** > **Meddelande**

Specifikationerna för denna projektor har som följd av ändringar av interna komponenter m.m. ändrats enligt beskrivningen nedan.

Punkt	Sida i bruksanvisning-en	Ändring			
KONTRASTFÖRBÄTTRING	85, 106	Stöds ej			
REF. VITBALANS ENHETLIGHET R ENHETLIGHET B	74, 87, 129, 155	Stöds ej * HTTP-serverskärm (för dator/för smartphone) stöds inte heller			
Lista över kompatibla insig-naler HDMI/HDBaseT DisplayPort	177, 178	Tillägg			
		Signal	Upplösning (punkter)	Bildförhållande	Uppdateringsfrekvens (Hz)
		UWFHD	2 560 × 1 080	21:9	24/25/30/50/60

[ENHETLIGHET] kan justeras med hjälp av vår ProAssist-programvara.

Besök vår webbplats för nedladdning av ProAssist. URL: https://www.sharp-nec-displays.com/dl/en/pj_soft/lineup.html

< **Русский** > **Уведомление**

В связи с изменениями внутренних деталей и т.д. технические характеристики данного проектора были изменены, как описано ниже.

Элемент	Стр. Руководства пользователя	Изменения			
УСИЛЕНИЕ КОНТРАСТА	85, 106	Не поддерживаются			
ССЫЛКА БАЛАНСА БЕЛОГО РАВНОМЕРНОСТЬ R РАВНОМЕРНОСТЬ B	74, 87, 129, 155	Не поддерживаются * Экран HTTP-сервера (для компьютера/для смартфона) также не поддерживается			
Перечень совместимых входных сигналов HDMI/HDBaseT DisplayPort	177, 178	Добавлено			
		Сигнал	Разрешение (точки)	Соотношение сторон	Частота обновления (Гц)
		UWFHD	2 560 x 1 080	21:9	24/25/30/50/60

[РАВНОМЕРНОСТЬ] можно настроить с помощью нашего программного обеспечения ProAssist.

Пожалуйста, посетите наш веб-сайт для загрузки ProAssist. URL: https://www.sharp-nec-displays.com/dl/en/pj_soft/lineup.html

< **Suomi** > **Ilmoitus**

Mm. sisäisten osien muutoksista johtuen projektorin tekniset tiedot ovat muuttuneet alla kuvatulla tavalla.

Kohde	Käyttöoppaan sivu	Muutokset			
KONTRASTIN KOROSTUS	85, 106	Ei tuettu			
VALK. VIITETASAPAINO YHDENMUKAISUUS R YHDENMUKAISUUS B	74, 87, 129, 155	Ei tuettu * HTTP-palvelinnäyttöä (tietokonetta/älypuhelinta varten) ei myöskään tueta			
Luettelo yhteensopivista tulosignaaleista HDMI/HDBaseT DisplayPort	177, 178	Lisäty			
		Signaali	Resoluutio (pisteitä)	Kuvasuhde	Virkistystaajuus (Hz)
		UWFHD	2 560 x 1 080	21:9	24/25/30/50/60

[YHDENMUKAISUUS] säädettävissä valmistajan ProAssist-ohjelmiston avulla.

Lataa ProAssist-ohjelmisto valmistajan verkkosivuilta. URL: https://www.sharp-nec-displays.com/dl/en/pj_soft/lineup.html

< **Ελληνικά** > **Ειδοποίηση**

Λόγω αλλαγών στα εσωτερικά μέρη κ.λπ., οι προδιαγραφές αυτής της συσκευής προβολής έχουν αλλάξει όπως περιγράφεται παρακάτω.

Στοιχείο	Σελίδα του Εγχει-ριδίου Χρήσης	Αλλαγές			
ΑΥΞΗΣΗ ΑΝΤΙΘΕΣΗΣ	85, 106	Μη υποστηριζόμενο			
ΑΝΑΦ. ΙΣΟΡΡΟΠΙΑΣ ΛΕΥΚΟΥ. ΟΜΟΙΟΜΟΡΦΙΑ R ΟΜΟΙΟΜΟΡΦΙΑ B	74, 87, 129, 155	Μη υποστηριζόμενο * Η Οθόνη διακομιστή HTTP (για υπολογιστή/για smartphone) επίσης δεν υποστηρίζεται			
Λίστα Συμβατών Σημάτων Εισό-δου HDMI/HDBaseT DisplayPort	177, 178	Προστέθηκε			
		Σήμα	Ανάλυση (κουκκίδες)	Λόγος Διαστάσεων	Ρυθμός Ανανέωσης (Hz)
		UWFHD	2560 x 1080	21:9	24/25/30/50/60

Η [ΟΜΟΙΟΜΟΡΦΙΑ] μπορεί να προσαρμοστεί χρησιμοποιώντας το λογισμικό εφαρμογών μας ProAssist.

Παρακαλούμε επισκεφθείτε τον ιστότοπό μας για τη λήψη του ProAssist. URL: https://www.sharp-nec-displays.com/dl/en/pj_soft/lineup.html

< **Magyar** > **Értesítés**

A belső alkatrészek stb. változásai miatt ennek a kivetítőnek a specifikációi az alábbiak szerint módosultak.

Tétel	A Használati útmuta-tó oldala	Változások			
KONTRASZTNÖVELÉS	85, 106	Nem támogatott			
REF. FEHÉR EGYENSÚ R EGYΣÉGES NÉZET B EGYΣÉGES NÉZET	74, 87, 129, 155	Nem támogatott * HTTP-szerver képernyő (számítógép/okostelefon esetében) szintén nem támogatott			
Kompatibilis bemeneti jelek listája HDMI/HDBaseT DisplayPort	177, 178	Hozzáadva			
		Jel	Felbontás (képpont)	Méretarány	Képfrissítési gyakoriság (Hz)
		UWFHD	2560 x 1080	21:9	24/25/30/50/60

Az [EGYΣÉGES NÉZET] a ProAssist alkalmazásunkkal állítható be.

Kérjük, látogassa meg a weboldalunkat a ProAssist letöltéséhez. URL: https://www.sharp-nec-displays.com/dl/en/pj_soft/lineup.html

< **Polski** > **Powiadomienie**

Z uwagi na zmianę części wewnętrznych itp., dane techniczne tego projektora uległy zmianie zgodnie z opisem poniżej.

Pozycja	Strona Podręcznika użytkownika	Zmiany			
WZBOGACENIE KONTRASTU	85, 106	Nie obsługiwane			
WZORZEC BIELI JEDNOLITOŚĆ R JEDNOLITOŚĆ B	74, 87, 129, 155	Nie obsługiwane * Ekran serwera HTTP (dla komputera/dla smartfona) również nie jest obsługiwany			
Lista kompatybilnych sygna-łów wejściowych HDMI/HDBaseT DisplayPort	177, 178	Dodano			
		Sygnał	Rozdzielczość (punkty)	Wsp. kształtu obrazu	Częstotliwość odświeżania (Hz)
		UWFHD	2560 x 1080	21:9	24/25/30/50/60

[JEDNOLITOŚĆ] można regulować za pomocą naszego oprogramowania ProAssist.

W celu pobrania ProAssist należy odwiedzić naszą stronę internetową. URL: https://www.sharp-nec-displays.com/dl/en/pj_soft/lineup.html

< **Türkçe** > **Bildirim**

İç parçalardaki vb. değişikliklerden dolayı bu projektörün teknik özellikleri aşağıdaki gibi değişmiştir.

Öge	Kullanıcı Kılavuzu Sayfası	Değişiklikler			
KONTRAST GELİŞTİRME	85, 106	Desteklenmiyor			
REFERANS BEYAZ DENG E TEKLİK R TEKLİK B	74, 87, 129, 155	Desteklenmiyor * HTTP sunucusu ekranı (bilgisayar/akıllı telefon için) de desteklenmiyor			
Uyumlu Giriş Sinyali Listesi HDMI/HDBaseT DisplayPort	177, 178	Eklendi			
		Sinyal	Çözünürlük (nokta)	En Boy Oranı	Yenileme Hızı (Hz)
		UWFHD	2560 x 1080	21:9	24/25/30/50/60

[TEKLİK], uygulama yazılımımız ProAssist kullanılarak ayarlanabilir.

ProAssist'i indirmek için lütfen web sitemizi ziyaret edin. URL: https://www.sharp-nec-displays.com/dl/en/pj_soft/lineup.html

< **Čeština** > **Upozornění**

Z důvodu změn provedených na vnitřních součástech atd. se specifikace tohoto projektoru změnily, jak je popsáno níže.

Položka	Strana Uživatelské příručky	Změny			
ZVÝŠENÍ KONTRASTU	85, 106	Není podporováno			
REF. WHITE BALANCE ROVNOMĚRNOST ČERVENÉ ROVNOMĚRNOST MODRÉ	74, 87, 129, 155	Není podporováno * Obrazovka HTTP serveru (pro počítač/chytrý telefon) také není podporována			
Seznam kompatibilních vstup-ních signálů HDMI/HDBaseT DisplayPort	177, 178	Přidáno			
		Signál	Rozlišení (body)	Poměr stran	Obnovovací frekvence (Hz)
		UWFHD	2 560 x 1 080	21:9	24/25/30/50/60

[ROVNOMĚRNOST] lze nastavit pomocí našeho softwaru aplikací ProAssist.

Navštivte naši webovou stránku pro stažení ProAssist. URL: https://www.sharp-nec-displays.com/dl/en/pj_soft/lineup.html